

**TREKSTOR**<sup>®</sup>  
Enjoy now.



**SurfTab**<sup>®</sup> breeze 9.6 quad

**BEDIENUNGSANLEITUNG**

DE

<b>1) Über das SurfTab breeze 9.6 quad</b>	<b>4</b>
<b>2) Sicherheitshinweise</b>	<b>5</b>
Betriebssicherheit	5
Reparatur	6
Vorgesehene Umgebung	7
Stromversorgung	7
Reinigung und Pflege	7
Hinweise zur angegebenen Speichergröße	7
<b>3) Technische Daten</b>	<b>8</b>
Technische Daten SurfTab	8
Technische Daten USB-Netzteil	9
<b>4) Lieferumfang</b>	<b>9</b>
<b>5) Bedienelemente und Anschlüsse</b>	<b>11</b>
<b>6) Das SurfTab aufladen</b>	<b>11</b>
<b>7) Das SurfTab einschalten</b>	<b>11</b>
<b>8) Elemente auf dem Startbildschirm</b>	<b>12</b>
<b>9) Den Touchscreen verwenden</b>	<b>13</b>
Bildlauf	13
Ein Element auswählen	14
Die Ansicht vergrößern und verkleinern	15
Die Displaytastatur verwenden	15
<b>10) Den Startbildschirm individuell einrichten</b>	<b>16</b>
Applikationen zum Startbildschirm hinzufügen	16
Widgets zum Startbildschirm hinzufügen	16
Applikationen und Widgets vom Startbildschirm entfernen	17
Den Bildschirmhintergrund ändern	17
<b>11) Displaysperre einrichten</b>	<b>17</b>
<b>12) Via WLAN mit dem Internet verbinden</b>	<b>18</b>

<b>13) Ein Email-Konto einrichten/entfernen .....</b>	<b>18</b>
Ein Email-Konto einrichten .....	18
Ein Email-Konto entfernen .....	19
<b>14) Applikationen installieren/deinstallieren .....</b>	<b>19</b>
Applikationen herunterladen und installieren .....	19
Applikationen deinstallieren .....	20
<b>15) Die Kamera verwenden .....</b>	<b>20</b>
Ein Foto machen .....	21
Ein Video aufnehmen .....	22
Zoomen .....	22
<b>16) Andere Geräte anschließen .....</b>	<b>22</b>
Das SurfTab an einen Computer anschließen .....	22
Ein USB-Gerät anschließen .....	23
Ein anderes Gerät via Bluetooth® anschließen .....	23
Via Miracast™ mit einem Fernseher verbinden .....	24
<b>17) Den Standby-Modus aktivieren.....</b>	<b>25</b>
<b>18) Reset und Recovery-Modus .....</b>	<b>25</b>
Das SurfTab zurücksetzen (Reset) .....	25
Das SurfTab in den Recovery-Modus versetzen /Werkseinstellungen laden	25
<b>19) Das SurfTab ausschalten .....</b>	<b>26</b>
<b>20) Hinweise zu Copyright und Marken .....</b>	<b>27</b>
Open Source Software .....	27
<b>21) Hinweise zur Entsorgung .....</b>	<b>28</b>
Entsorgung .....	28
Recycling .....	28
<b>22) Hinweise zur Haftung und Gewährleistung .....</b>	<b>28</b>

Wir wünschen Ihnen viel Freude mit dem TrekStor SurfTab breeze 9.6 quad. Bitte lesen Sie die folgenden Abschnitte aufmerksam durch, damit Sie die Funktionen dieses Produktes und seine Bedienung kennenlernen.

**WICHTIG!**

Beachten Sie unbedingt die Sicherheitshinweise in Kapitel 2.

**WICHTIG!**

Die Bedienungsanleitung ist Bestandteil des Produktes. Sie enthält wichtige Hinweise zur Benutzung, Sicherheit und Entsorgung des Gerätes. Bewahren Sie diese Anleitung auf und händigen Sie sie bei Weitergabe des Gerätes auch an den neuen Besitzer aus.

Aktuelle Produktinformationen finden Sie auf der TrekStor Website [www.trekstor.de](http://www.trekstor.de)

Weitere Produkte und Zubehör erhalten Sie unter [www.trekstor-onlineshop.de](http://www.trekstor-onlineshop.de)

## 1) Über das SurfTab breeze 9.6 quad

Das TrekStor SurfTab breeze 9.6 quad ist ein Tablet-PC mit 9,6" Multitouch-IPS-HD-Display zum Surfen im Internet und zur Wiedergabe von Applikationen, Musik, Videos und Spielen.

Verwenden Sie das Gerät stets nur für den vorgesehenen Zweck. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die sich aus nichtbestimmungsgemäßer Verwendung des Gerätes ergeben. Weiter ist der Hersteller nicht für Beschädigungen oder Verlust von Daten und deren Folgeschäden verantwortlich.

## 2) Sicherheitshinweise

In dieser Anleitung werden die folgenden Warnsymbole und Signalwörter verwendet:



### **GEFAHR**

*Warnung vor möglicher Lebensgefahr und/oder schweren irreversiblen Verletzungen.*



### **VORSICHT**

*Hinweise beachten, um Verletzungen und Sachschäden zu vermeiden.*



### **ACHTUNG**

*Hinweise beachten, um Sachschäden zu vermeiden.*



### **HINWEIS**

*Weiterführende Informationen für den Gebrauch des Gerätes!*

## Betriebssicherheit



### **VORSICHT**

*Personen, die aufgrund ihrer physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder ihrer Unerfahrenheit oder Unkenntnis nicht in der Lage sind, mit dem Produkt sicher umzugehen, dürfen sich nie ohne Aufsicht oder Anweisung durch eine verantwortliche Person in der Nähe des Produktes aufhalten. Beaufsichtigen Sie Kinder, die sich in der Nähe des Produktes befinden.*



### **GEFAHR**

*Halten Sie Verpackungsmaterial, wie z. B. Folien, von Kindern fern. Es besteht Erstickungsgefahr.*



### **GEFAHR**

*Bestimmte Zubehörteile können eine Erstickungsgefahr für Säuglinge und Kleinkinder darstellen. Halten Sie dieses Zubehör von Säuglingen und Kleinkindern fern.*



### **GEFAHR**

*Öffnen Sie niemals das Gehäuse des Gerätes oder des Ladegerätes (elektrischer Schlag, Kurzschluss- und Brandgefahr)!*



### **GEFAHR**

*Führen Sie keine Gegenstände durch die Schlitze und Öffnungen des Gerätes oder des Ladegerätes (elektrischer Schlag, Kurzschluss- und Brandgefahr)!*



### **GEFAHR**

Decken Sie das Gerät oder das Ladegerät während des Betriebs oder beim Laden nicht ab. Das kann zu Überhitzung führen (Brandgefahr)!



### **WARNUNG**

Dieses Gerät kann hohe Lautstärken erzeugen. Um Hörschäden zu vermeiden, die sofort, später oder schleichend eintreten können, sollten Sie nicht über längere Zeit mit hoher Lautstärke hören. Bitte bedenken Sie, dass eine dauerhafte Schädigung des Gehörs auch erst zu einem späteren Zeitpunkt auftreten kann. Unter Umständen gewöhnen Sie sich mit der Zeit zwar an höhere Lautstärken, sodass diese für Sie normal erscheinen mögen, Ihre Hörfähigkeit kann dadurch jedoch bereits beeinträchtigt worden sein. Je höher Sie die Lautstärke einstellen, desto schneller kann Ihr Gehör geschädigt werden.



### **GEFAHR**

Ihre Sicherheit ist uns wichtig! Im Straßenverkehr hat Sicherheit immer Vorrang. Schützen Sie sich und andere Verkehrsteilnehmer, indem Sie das Gerät nur bedienen, wenn die Verkehrslage es erlaubt und Sie niemanden gefährden oder behindern. Stellen Sie die Lautstärke des Gerätes zu Ihrer eigenen Sicherheit so ein, dass Sie weiterhin alle Geräusche Ihrer Umwelt wahrnehmen können. Es gilt die in Ihrer Region gültige Gesetzgebung.



### **ACHTUNG**

Üben Sie keinen starken Druck auf das Display aus. Es besteht die Gefahr, dass es bricht.



Von der Nutzung von USB-Kabeln mit Leitungslängen von mehr als 3 m sollte abgesehen werden.



Sollten Sie das Gerät einer elektrostatischen Entladung aussetzen, kann es zu einer Unterbrechung des Datentransfers zwischen dem Gerät und dem Computer kommen bzw. Funktionen des Gerätes können gestört werden. Ziehen Sie in diesem Fall das Gerät vom USB-Port ab und stecken Sie es erneut ein, oder bauen Sie die WLAN-Verbindung neu auf.

## Reparatur



### **ACHTUNG**

Es befinden sich keine zu wartenden oder zu reinigenden Teile innerhalb des Gerätes.



### **ACHTUNG**

Schalten Sie das Gerät sofort aus, falls es nass werden sollte. Lassen Sie das Gerät auf Betriebssicherheit überprüfen, bevor Sie es wieder benutzen.

## Vorgesehene Umgebung



Schützen Sie das Gerät vor extrem hohen und niedrigen Temperaturen und Temperaturschwankungen. Betreiben Sie es nur bei einer Umgebungstemperatur innerhalb des Bereichs von 10° C und 40° C.



Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe einer Wärmequelle auf und schützen Sie es vor direkter Sonneneinstrahlung.



Setzen Sie das Gerät niemals Feuchtigkeit, Kondenswasser und Nässe aus.



Achten Sie bei der Verwendung und Lagerung des Gerätes auf eine möglichst staubfreie Umgebung.

## Stromversorgung



### **VORSICHT**

Nutzen Sie bitte immer nur das originale Ladegerät bzw. eines mit der passenden Stromstärke und Spannung, um einer Schädigung des Gerätes vorzubeugen. Falls Sie auf ein universelles Ladegerät zurückgreifen, beachten Sie neben der Stromstärke und Spannung auch die Polung des Ladegerätes. Ihr Gerät kann bei Nichtbeachtung dieser Spezifikationen irreversible Schäden erleiden!



### **VORSICHT**

Verwenden oder laden Sie das Gerät nicht, wenn der Akku beschädigt ist oder ausläuft.

## Reinigung und Pflege



Die Reinigung der Oberfläche des Gerätes darf niemals mit Lösungsmitteln, Farbverdünnern, Reinigungsmitteln oder anderen chemischen Produkten erfolgen. Nutzen Sie stattdessen ein weiches, trockenes Tuch bzw. einen weichen Pinsel.

## Hinweise zur angegebenen Speichergröße



Die Angabe zur Speichergröße auf der Verpackung und in den technischen Daten bezieht sich auf die Gesamtspeichergröße Ihres Gerätes. Die Ihnen vom Betriebssystem angezeigte Speicherkapazität des Gerätes kann von der angegebenen Kapazität abweichen, da auf dem betriebsfähigen Gerät ein Teil des Gesamtspeichers vom Betriebssystem und von System-Applikationen belegt werden.

### 3) Technische Daten

#### Technische Daten SurfTab

Prozessor (CPU)	Intel® Atom™ x3-C3200RK Prozessor (1 M Cache, bis zu 1,2 GHz), Quad-Core
Arbeitsspeicher (RAM)	1 GB DDR3
Speicherkapazität	16 GB
Grafikprozessor (GPU)	Mali-450 MP4
Display-Typ	Kapazitives 5-Punkt-Multitouch-IPS-HD-Display
Display-Größe	9,6" (24,3 cm)
Bildschirmauflösung	1280 x 800
Bildformat	16:10
Kamera	2 MP / 0,3 MP
Schnittstellen	Micro-USB 2.0 (mit Host-Funktion), Kamera, Speicherkartenleser, Audio Out / Mic In, Mikrofon, WLAN, Bluetooth® 4.0, Miracast™
Unterstützte Speicherkarten	microSD, microSDHC, microSDXC (max. 32 GB)*
Abmessungen (B x H x T)	ca. 245 x 146 x 9,9 mm
Gewicht	ca. 520 g
Gehäusematerial	Kunststoff
Betriebssystem	Android™ 5.1.1 (Lollipop)
Unterstützte Betriebssysteme	Linux®, Mac OS® (ab OS X 10.6), Windows® (Windows 10, 8, 7, Vista™)
Akku	Li-Polymer**

\* Die Kompatibilität von microSD-Karten kann nicht zu 100% gewährleistet werden.

\*\* Der Akku dieses Produktes kann nicht ohne Weiteres vom Benutzer selbst ausgetauscht werden.

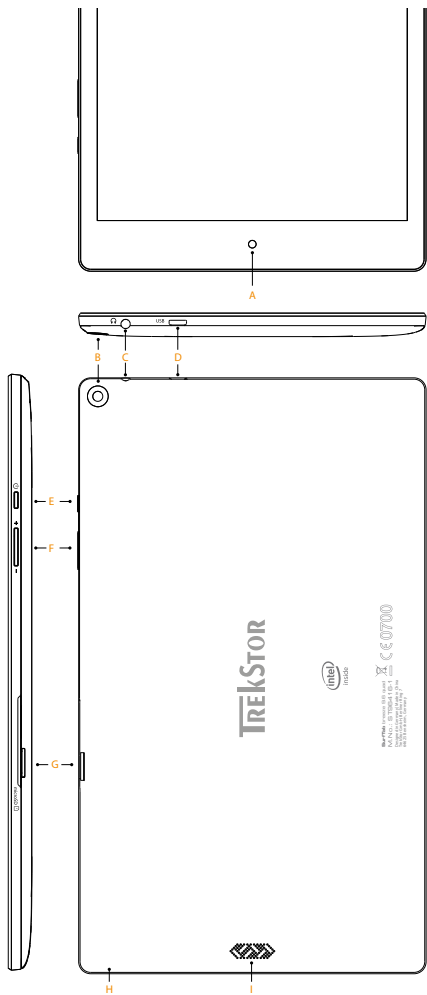


## Technische Daten USB-Netzteil

Modell	PS10E050K2000EU
Eingangsspannung	100 - 240 V ~, 50/60 Hz
Eingangsstrom	0,35 A
Ausgangsspannung	5,0 V
Ausgangsstrom	2000 mA
Hersteller	Shenzhen Flypower Technology Co., LTD.

## 4) Lieferumfang

- TrekStor SurfTab breeze 9.6 quad
- Micro-USB-Kabel
- USB-Host-Adapterkabel
- USB-Netzteil (100 V - 240 V)
- Reinigungstuch
- Kurzanleitung
- Produktsicherheit und rechtliche Hinweise






## 5) Bedienelemente und Anschlüsse

- A) Kamera (Frontseite)
- B) Kamera (Rückseite)
- C) Audio-Buchse
- D) Micro-USB-Buchse / Ladebuchse
- E) Ein-/Ausschalter
- F) Lautstärkeregelung
- G) Speicherkarteneinschub
- H) Mikrofon
- I) Lautsprecher


## 6) Das SurfTab aufladen

Laden Sie Ihr SurfTab bitte vollständig auf, bevor Sie es zum ersten Mal benutzen. Schließen Sie Ihr SurfTab dazu unter Verwendung des USB-Kabels und des Netzteils an eine Steckdose an. Laden am Computer dauert in der Regel länger als Laden via Steckdose.

-  *Die maximale Akkulaufzeit steht erst nach ca. 10 Ladezyklen zur Verfügung.*
-  *Der Akku sollte bei Nichtgebrauch des Gerätes etwa alle 6 Monate auf 40 bis 60 Prozent nachgeladen werden.*
-  *Grundsätzlich ist es besser, Li-Ionen-Akkus „flach“ zu zyklen, da sich so deren Lebensdauer verlängert. Generell sollte das Entladen unter 40 Prozent vermieden werden, da es bei „tiefen Zyklen“ zu größeren Kapazitätsverlusten aufgrund irreversibler Reaktionen in den Elektroden kommen kann.*

## 7) Das SurfTab einschalten

Nachdem Sie Ihr SurfTab aufgeladen haben, können Sie es einschalten. Drücken Sie bitte für 3-5 Sekunden den Ein-/Ausschalter, um das Gerät zu starten. Sobald das Gerät hochgefahren ist, erscheint der Sperrbildschirm. Legen Sie im Sperrbildschirm Ihre Fingerspitze auf das Sperrsymbol und ziehen es nach oben. Ihr SurfTab zeigt nun den Startbildschirm an.

-  *Wenn Sie Ihr neues SurfTab zum ersten Mal in Betrieb nehmen, erscheint ein Konfigurations-Assistent, der Ihnen dabei hilft, erste wichtige Einstellungen an Ihrem SurfTab vorzunehmen. Die Einstellungen, die Sie hier vornehmen (wie zum Beispiel Sprache), können Sie später unter "EINSTELLUNGEN" im Applikationsmenü wieder ändern.*

## 8) Elemente auf dem Startbildschirm



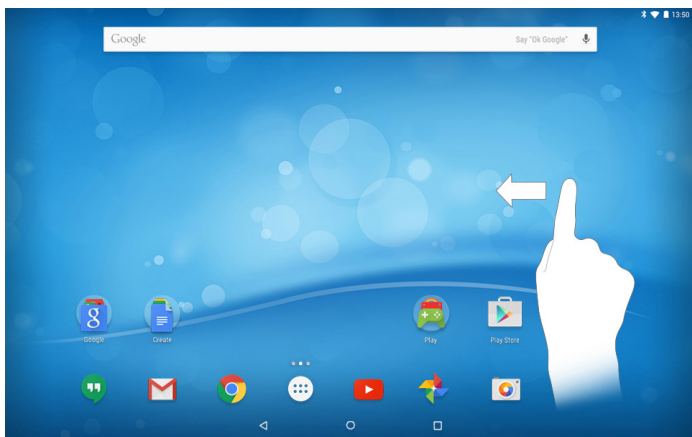
- A) Google™ Suche
- B) Google™ Sprachsuche
- C) Zurück zum vorhergehenden Bildschirm
- D) Home-Icon (Zurück zum Startbildschirm)
- E) Applikationsmenü
- F) Anzeige aller geöffneten Elemente
- G) Schnellstart-Leiste

## 9) Den Touchscreen verwenden

### Bildlauf

Der Startbildschirm Ihres SurfTab geht rechts mehrere Seiten über das erste Fenster hinaus. Sie richten diese Seiten ein, indem Sie Applikationen oder Widgets auf den möglichen weiteren Seiten platzieren (siehe Kapitel 10). Um diese Seiten zu erreichen, streichen Sie bitte mit der Fingerspitze von rechts nach links (oder umgekehrt) über den Bildschirm.

- i** Oberhalb der Schnellstart-Leiste können Sie die Anzahl der von Ihnen eingerichteten Seiten anhand einer Punkteleiste sehen. Die Seite, auf der Sie sich befinden, wird hervorgehoben dargestellt.

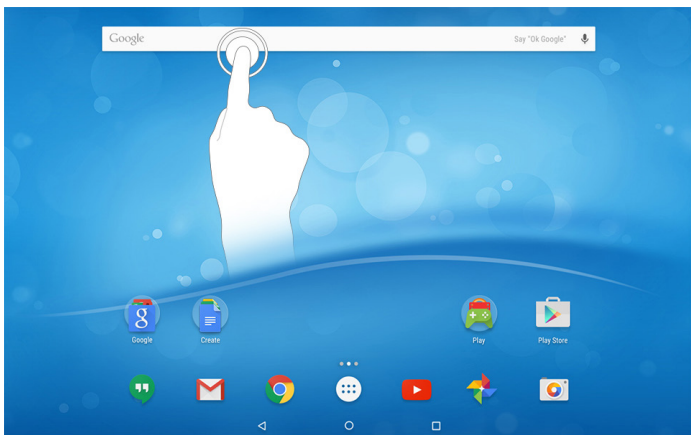


Innerhalb eines geöffneten Fensters (zum Beispiel in einem Menü, im Browser, in einer Anwendung oder in Ordnern) "ziehen" Sie den Bildschirm, indem Sie mit Ihrer Fingerspitze auf dem Bildschirm in die gewünschte Richtung streichen.

- i** Benutzen Sie zum Bedienen des Touchscreens Ihre Finger oder einen geeigneten Display-Stift (erhältlich im Fachhandel). Benutzen Sie auf keinen Fall gewöhnliche Schreibstifte oder sonstige scharfe Gegenstände!

## Ein Element auswählen

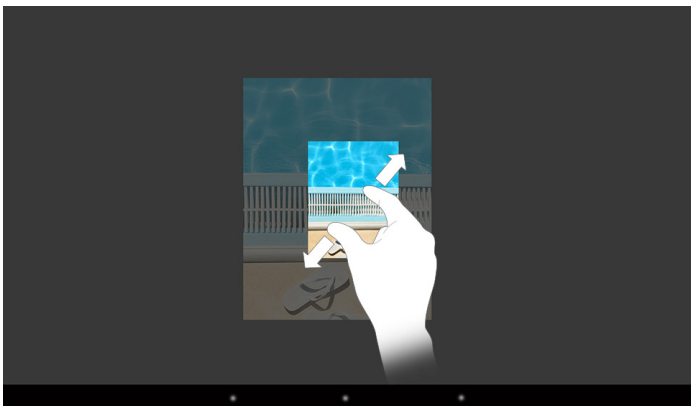
Berühren Sie das gewünschte Icon kurz mit der Fingerspitze, um ein Element zu öffnen oder eine Option auszuwählen.



- i** Wenn Sie ein kürzlich verwendetes Element (Applikation, Widget, Menü) schließen möchten, tippen Sie auf die Anzeige aller geöffneten Elemente. Legen Sie Ihre Fingerspitze auf das zu schließende Element und ziehen Sie das Element nach links oder rechts, um es zu schließen.

## Die Ansicht vergrößern und verkleinern

Einige Ansichten (Bilder, Webseiten usw.) können in ihrer Größe verändert werden. Ziehen Sie dazu auf dem Bildschirm gleichzeitig zwei Fingerspitzen auseinander, um die Anzeige zu vergrößern. Umgekehrt ziehen Sie auf dem Bildschirm zwei Fingerspitzen gleichzeitig zusammen, um die Anzeige wieder zu verkleinern.



## Die Displaytastatur verwenden

Wenn Sie ein Textfeld antippen, um einen Text einzugeben (zum Beispiel eine Webadresse), wird die Displaytastatur angezeigt. Geben Sie den Text wie gewohnt über die Tastatur ein. Nutzen Sie außerdem die Tasten "?123" sowie "~[<", um Zahlen und Sonderzeichen einzugeben. Für die Eingabe von alternativen Buchstaben (zum Beispiel solchen mit Akzent oder Umlauten) drücken Sie länger auf einen bestimmten Buchstaben, um die verfügbaren Alternativen anzuzeigen.


**i** Unter "EINSTELLUNGEN" → "SPRACHE & EINGABE" → "TASTATUR & EINGABEMETHODEN" können Sie weitere Einstellungen an der Displaytastatur vornehmen.

## 10) Den Startbildschirm individuell einrichten

Sie können den Startbildschirm (sowie die zusätzlichen Seiten) Ihren Wünschen entsprechend einrichten, indem Sie Applikationsverknüpfungen und Widgets hinzufügen oder entfernen und den Hintergrund ändern.

### Applikationen zum Startbildschirm hinzufügen

- a) Tippen Sie auf das Applikationsmenü in der Schnellstart-Leiste auf dem Startbildschirm. Es öffnet sich ein Bildschirm, der Ihnen die aktuell verfügbaren Applikationen anzeigt.
- b) Halten Sie die ausgewählte Applikation gedrückt, bis der Startbildschirm erscheint.
- c) Verschieben Sie nun das ausgewählte Icon an eine beliebige freie Stelle innerhalb des angezeigten Fensters. Wenn Sie das Icon bis an den Seitenrand ziehen, können Sie es auch auf einer anderen Seite platzieren.

 *Sie können ein auf dem Startbildschirm platziertes Icon jederzeit verschieben. Halten Sie dazu Ihre Fingerspitze auf dem zu verschiebenden Icon, bis es bewegt werden kann. Nun können Sie das gewählte Icon auf jeder freien Stelle innerhalb des gewünschten Fensters platzieren.*

### Widgets zum Startbildschirm hinzufügen

Neben Applikationen können Sie auch Widgets zu Ihrem Startbildschirm hinzufügen.

- a) Berühren Sie den Bildschirmhintergrund an einer freien Stelle so lange, bis das Symbol "WIDGETS" am unteren Bildschirmrand erscheint. Tippen Sie auf das Symbol, um die vorhandenen Widgets einzublenden.
- b) Wählen Sie ein Widget aus und halten dieses so lange gedrückt, bis das aktuell aktive Fenster erscheint.
- c) Verschieben Sie nun das ausgewählte Widget an eine beliebige freie Stelle. Wenn Sie das Icon bis an den Seitenrand ziehen, können Sie es auch auf einer anderen Seite platzieren.



## Applikationen und Widgets vom Startbildschirm entfernen

- a) Um eine Applikation oder ein Widget vom Startbildschirm zu entfernen, tippen Sie auf das entsprechende Icon und halten es gedrückt. Am Bildschirmrand erscheint "ENTFERNEN" bzw. "X".
- b) Halten Sie das Icon gedrückt und ziehen Sie es auf "ENTFERNEN" bzw. "X", bis diese rot hinterlegt erscheinen.

**i** *Dieser Vorgang löscht nur die Verlinkung zum Startbildschirm, nicht aber die Applikation selbst. Wie eine Applikation vollständig von Ihrem SurfTab entfernt wird, finden Sie unter Kapitel 14.*

## Den Bildschirmhintergrund ändern

- a) Berühren Sie den Bildschirmhintergrund an einer freien Stelle so lange, bis "HINTERGRÜNDE" am unteren Bildschirmrand erscheint. Tippen Sie auf das Symbol, um die vorhandenen Hintergründe einzublenden.
- b) Wählen Sie nun aus der Reihe an Bildern Ihr Wunschmotiv aus und bestätigen Sie daraufhin Ihre Wahl über "HINTERGRUND AUSWÄHLEN" / "HINTERGRUND FESTLEGEN" am oberen linken Bildschirmrand.

**i** *Über das Icon "BILD AUSWÄHLEN" können auch eigene Bilder als Hintergrund festgelegt werden.*

## 11) Displaysperre einrichten

Um die Sicherheit der auf dem SurfTab liegenden Daten zu erhöhen, empfiehlt es sich, eine Displaysperre einzurichten. Gehen Sie wie folgt vor:

- a) Gehen Sie über das Applikationsmenü zu "EINSTELLUNGEN".
- b) Ziehen Sie die Liste so lange nach oben, bis der Menüpunkt "SICHERHEIT" zu sehen ist. Tippen Sie auf "SICHERHEIT".
- c) Tippen Sie nun auf "DISPLAYSPERRE".
- d) Tippen Sie nun auf die gewünschte Form der Displaysperre, um diese anschließend einzurichten.


**i** *Nun wird bei jedem Entsperren des Displays die von Ihnen eingestellte Identifikationsart abgefragt.*

**i** *Sollten Sie Ihr Passwort vergessen, können Sie es über den Recovery-Modus zurücksetzen (siehe Kapitel 18).*

## 12) Via WLAN mit dem Internet verbinden

Sie haben die Möglichkeit, Ihr SurfTab über WLAN mit dem Internet zu verbinden. Wenn Sie eine Verbindung mit einem neuen Drahtlosnetzwerk herstellen möchten, gehen Sie wie folgt vor:

- Gehen Sie über das Applikationsmenü oder das Kurzmenü zu "EINSTELLUNGEN". Hier finden Sie den Punkt "WLAN". Tippen Sie nun auf "WLAN".
- Schieben Sie den An-/Ausschalter nach rechts.
- Im Fenster werden jetzt alle verfügbaren Drahtlosnetzwerke angezeigt.
- Tippen Sie auf das Netzwerk, mit dem Sie sich verbinden möchten. Es erscheint ein Eingabefenster. Geben Sie hier den Netzwerkschlüssel ("PASSWORT") des gewählten Drahtlosnetzwerks ein und tippen Sie auf "VERBINDEN".
- Ihr SurfTab verbindet sich daraufhin mit dem Drahtlosnetzwerk und darüber mit dem Internet. Über eine Browser-Applikation können Sie nun im Internet surfen.

 *Haben Sie einmal eine Verbindung zu einem WLAN hergestellt, wählt sich Ihr SurfTab automatisch in dieses ein, sobald es in Reichweite ist. Eine erneute Eingabe des Netzwerkschlüssels ist nicht notwendig.*

 *Um Strom zu sparen empfiehlt es sich, die WLAN-Funktion auszuschalten, wenn Sie sie nicht benötigen.*

## 13) Ein Email-Konto einrichten/entfernen

### Ein Email-Konto einrichten

- Verbinden Sie Ihr SurfTab mit dem Internet.
- Wählen Sie in der Schnellstart-Leiste oder im Applikationsmenü "E-MAIL".
- Geben Sie in das Eingabefeld eine gültige Email-Adresse ein. Tippen Sie auf "WEITER", um Ihre Eingabe zu bestätigen.
- Geben Sie in das Eingabefeld das dazugehörige Passwort ein. Tippen Sie auf "WEITER", um Ihre Eingabe zu bestätigen.
- In den nächsten Schritten können Sie weitere Kontoeinstellungen vornehmen. Bestätigen Sie die vorgenommenen Einstellungen mit "WEITER".

 *Sobald Sie das Konto nach Ihren Wünschen eingerichtet haben, ist die Email-Applikation einsatzbereit.*

## Ein Email-Konto entfernen

- a) Gehen Sie über das Applikationsmenü zu "EINSTELLUNGEN".
- b) Ziehen Sie die Liste so lange nach oben, bis "KONTEN" zu sehen ist und tippen Sie darauf. Dann tippen sie auf das E-Mail-Icon.
- c) Tippen Sie nun auf das Konto, das Sie entfernen möchten.
- d) Tippen Sie oben rechts auf die drei untereinander stehenden Punkte und wählen Sie "KONTO ENTFERNEN" aus.
- e) Bestätigen Sie Ihre Wahl erneut über "KONTO ENTFERNEN" und das Konto wird gelöscht.

## 14) Applikationen installieren/deinstallieren

### Applikationen herunterladen und installieren

Ihr SurfTab bietet Ihnen dank Zugang zu Google Play™ die Möglichkeit, die vorinstallierten Applikationen, Widgets, Programme und Bücher durch weitere zu ergänzen.

Die Play Store Applikation ist bereits auf Ihrem SurfTab installiert. Sie finden sie im Applikationsmenü und auf dem Startbildschirm.

**i** *Um Applikationen via Google Play Store heruntergeladen zu können, benötigen Sie ein Google-Konto. Sollten Sie noch kein Google-Konto eingerichtet haben, startet beim ersten Öffnen der Play Store Applikation ein Konfigurations-Assistent, der Sie durch die Einrichtung begleitet. Hierbei können Sie ein bereits vorhandenes Google-Konto mit der Applikation verknüpfen oder ein neues Google-Konto erstellen.*

Nach dem Einrichten des Google-Kontos ist die Applikation bereit, um mit ihrer Hilfe neue Anwendungen herunterzuladen. Befolgen Sie dazu die Anweisungen der Play Store Applikation.

Sobald Sie eine Applikation installiert haben, befindet sie sich im Applikationsmenü. Bedienen Sie die Applikation entweder von dort aus oder fügen Sie sie Ihrem Startbildschirm hinzu.

**i** *Um Programme, Applikationen oder Bücher heruntergeladen zu können, muss Ihr SurfTab mit dem Internet verbunden sein.*

**i** *Bestimmte Applikationen sind kostenpflichtig und müssen gekauft werden, bevor sie heruntergeladen werden können. Der Google Play Store hält Anweisungen zur Auswahl des richtigen Bezahlsystems und zur Zahlungsabwicklung bereit.*

## Applikationen deinstallieren

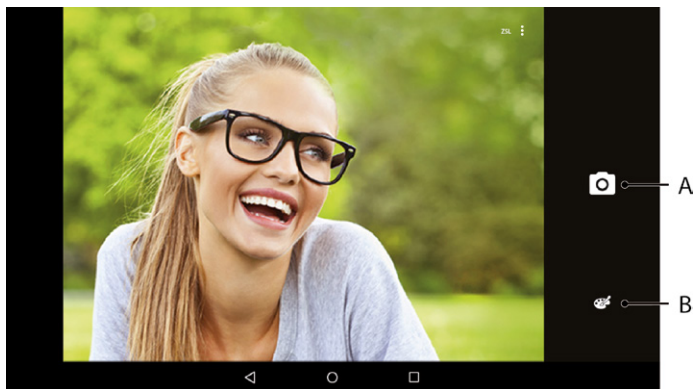
Wenn Sie selbst installierte Applikationen von Ihrem SurfTab entfernen möchten, gehen Sie bitte wie folgt vor:

- Tippen Sie im Applikationsmenü auf "EINSTELLUNGEN".
- Ziehen Sie das Menü mit Ihrer Fingerspitze nach oben, bis "APPS" zu sehen ist. Tippen Sie auf "APPS".
- Ziehen Sie das Menü mit Ihrer Fingerspitze nach links bis Sie zur Kategorie "HERUNTERGELADEN" oder "ALLE" gelangen.
- Tippen Sie mit Ihrer Fingerspitze auf die Applikation, die Sie entfernen möchten und wählen Sie in dem daraufhin erscheinenden Fenster "DEINSTALLIEREN". Bestätigen Sie noch einmal mit "OK" und die Applikation wird deinstalliert.

**i** Sie können nur diejenigen Applikationen deinstallieren, die Sie selbst installiert haben. Applikationen, die ab Werk fest im System integriert sind, können nicht gelöscht werden. Alternativ können Sie hier auf "DEAKTIVIEREN" tippen. Das Deaktivieren von fest im System integrierten Applikationen kann die Funktionalität Ihres SurfTab einschränken!

## 15) Die Kamera verwenden

Tippen Sie im Applikationsmenü oder in der Schnellstart-Leiste auf das Kamera-Icon. Es erscheint folgender Bildschirm:



## Ein Foto machen

Halten Sie das SurfTab mit der Kamera in die gewünschte Richtung und betätigen Sie den Auslöser (15 A). Die Aufnahme wird gespeichert und das SurfTab zeigt kurz eine Vorschau des Fotos an.

### Weitere Einstellungsmöglichkeiten der Kamera aufrufen


- a) Auf dem Bildschirm finden Sie rechts oben drei untereinander stehende Punkte. Tippen Sie darauf, um den Aufnahmemodus Ihren Wünschen anzupassen. Von oben nach unten verlaufen die Icons für:
- Gitternetzlinien an/aus
  - Kamera wechseln (Rückseite oder Frontseite)
  - Selbstauslöser
  - ZSL (Zero Shutter Lag)-Modus an/aus
  - Lächel-Erkennung an/aus

Tippen Sie auf die Symbole, um den jeweiligen Modus zu aktivieren bzw. zu deaktivieren.

- b) Unten rechts werden Ihnen über das Paletten-Icon (15 B) Farbeffekt-Aufnahmeoptionen zur Verfügung gestellt. Tippen Sie dafür auf das Icon und wählen Sie die gewünschte Option aus.

 Wenn Sie den Kamera-Modus verlassen möchten, tippen Sie kurz auf das Home-Icon am unteren Displayrand.

### Nachbearbeitung von Fotos

- a) Tippen Sie kurz auf den unteren Displayrand, um die Taskleiste einzublenden. Tippen Sie anschließend auf das Home-Icon, um den Kamera-Modus zu verlassen.
- b) Öffnen Sie "FOTOS", indem Sie im Applikationsmenü oder in der Schnellstart-Leiste auf das "FOTOS"-Symbol tippen.
- c) Tippen Sie jetzt auf das Foto, das Sie bearbeiten möchten.  Links unten auf dem Bildschirm erscheint folgendes Symbol:
- d) Tippen Sie auf dieses Symbol. Nun werden Ihnen unterhalb des Fotos verschiedenste Bearbeitungsoptionen (hinsichtlich Belichtung, Rahmen, Zuschneiden und Farbeinstellungen) für das Foto angezeigt.

- e) Tippen Sie die gewünschte Option an und speichern Sie die Änderung, indem Sie rechts unten auf das Häkchen tippen und dann rechts oben mit "SPEICHERN" bestätigen.

**i** *Das SurfTab speichert daraufhin ein neues Bild. Das Originalbild wird nicht überschrieben!*

**i** *Wenn Sie in der Kamera-App von rechts nach links über den Bildschirm wischen, werden Ihnen unter den angezeigten Bildern dieselben Optionen zur Verfügung gestellt.*

## Ein Video aufnehmen

- a) Wischen Sie von links nach rechts über den Bildschirm und wählen Sie am linken Bildschirmrand die Option "VIDEO".
- b) Tippen Sie nun am rechten Bildschirmrand auf das Video-Symbol, um die Aufnahme zu starten.
- c) Tippen Sie auf das Stopp-Symbol (Quadrat) am rechten Bildschirmrand, um die Aufnahme zu beenden.

**i** *Auch im Video-Modus stehen Ihnen Farbeffekt-Aufnahmeoptionen zur Verfügung, die Sie über das Paletten-Icon (15 B) erreichen.*

## Zoomen

Sowohl im Foto- als auch im Video-Modus können Sie an Ihr Motiv heranzoomen beziehungsweise daraus herauszoomen. Ziehen Sie gleichzeitig zwei Fingerspitzen auf dem Bildschirm auseinander, um hereinzuzoomen, und wieder zusammen, um herauszuzoomen.

**i** *Wenn Sie den Kamera-Modus verlassen möchten, tippen Sie kurz auf das Home-Icon am unteren Displayrand.*

## 16) Andere Geräte anschließen

### Das SurfTab an einen Computer anschließen

- a) Schließen Sie das SurfTab mit dem mitgelieferten Micro-USB Kabel an Ihren Computer an.
- b) Einen kurzen Moment später wird Ihnen der Speicher des SurfTab als angeschlossenes Gerät im Dateexplorer des Computers angezeigt. Von dort aus können Sie Dateien wie gewohnt laden, kopieren, löschen oder verschieben.

## Ein USB-Gerät anschließen

Externe USB-Geräte, wie zum Beispiel USB-Sticks, können direkt über die Micro-USB-Buchse des SurfTab oder mithilfe des mitgelieferten Micro-USB-Host-Adapterkabels angeschlossen werden.

- i** *Um Dateien zwischen Ihrem SurfTab und einem externen Speichermedium verschieben zu können, benötigen Sie eine Applikation mit der Funktion eines Dateibrowsers (wie zum Beispiel den "ES DATEI EXPLORER" oder den "FILEBROWSER").*
- a) Schließen Sie das externe USB-Speichermedium an das SurfTab an und warten Sie ca. 20 Sekunden.
- b) Über Ihre Dateixplorer-App können Sie nun wie gewohnt Dateien laden, kopieren, löschen oder verschieben.
- i** *Unter Umständen reicht die Stromversorgung des SurfTab nicht aus, um alle Funktionen des angeschlossenen USB-Gerätes zu gewährleisten. Versorgen Sie externe USB-Geräte deshalb zusätzlich über ein Ladekabel mit Energie.*

## Ein anderes Gerät via Bluetooth® anschließen

- a) Gehen Sie über das Applikationsmenü zu "EINSTELLUNGEN" und hier zu "BLUETOOTH". Tippen Sie mit Ihrer Fingerspitze auf "BLUETOOTH".
- b) Schieben Sie den An-/Ausschalter für Bluetooth nach rechts.
- c) Aktivieren Sie die Bluetooth-Funktion des zu verbindenden Gerätes und geben Sie gegebenenfalls die Sichtbarkeit des zu verbindenden Gerätes für andere Bluetooth-Geräte frei. Befolgen Sie dazu die Anweisungen in der Bedienungsanleitung des Gerätes.
- d) Es erscheint eine Liste aller in der Nähe verfügbaren Bluetooth-Geräte.
- e) Tippen Sie auf das zu verbindende Gerät. Die Kopplung wird durchgeführt und durch den Hinweis "VERBUNDEN" unterhalb des gewählten Gerätes angezeigt.
- f) Gegebenenfalls müssen Sie die Kopplung auch auf dem zu verbindenden Gerät bestätigen.

## Via Miracast™ mit einem Fernseher verbinden

Die Miracast-Technologie ist ein Peer-to-Peer-Standard zur Bildübertragung. Das SurfTab unterstützt diesen Standard und ermöglicht so die kabellose Bild- und Tonübertragung vom SurfTab auf ein WLAN- und Miracast-fähiges Fernsehgerät.

**i** *Das SurfTab kann sich nur dann via Miracast mit Ihrem Fernseher verbinden, wenn der Fernseher ebenfalls die Miracast-Technologie unterstützt. Bitte informieren Sie sich diesbezüglich beim Hersteller Ihres Fernsehers.*

Um Ihr SurfTab mit einem Miracast-fähigen Fernseher zu verbinden, gehen Sie wie folgt vor:

- a) Informieren Sie sich in der Bedienungsanleitung Ihres Miracast-fähigen Fernsehers über alle nötigen Schritte, um den Fernseher für die Miracast-Übertragung vorzubereiten und nehmen Sie diese Schritte vor.
- b) Gehen Sie auf dem SurfTab über das Applikationsmenü zu "EINSTELLUNGEN".
- c) Aktivieren Sie die WLAN-Funktion des SurfTab, indem Sie bei "WLAN" den An-/Ausschalter für WLAN nach rechts ziehen.
- d) Weiter unten finden Sie den Punkt "DISPLAY". Tippen Sie auf "DISPLAY".
- e) Tippen Sie jetzt auf "BILDSCHIRMÜBERTRAGUNG".
- f) Rechts oben im Display finden Sie 3 untereinanderstehende Punkte. Tippen Sie darauf.
- g) Tippen Sie in diesem Fenster auf "KABELLOSE ÜBERTRAGUNG AKTIVIEREN".
- h) Es erscheint eine Liste mit allen verfügbaren Miracast-Geräten. Tippen Sie auf das Gerät, mit dem Sie sich verbinden möchten.
- i) Kurze Zeit später zeigt das gewählte Gerät das Display des SurfTab an.



**i** *Sollte Ihr Fernsehgerät die Miracast-Technologie nicht unterstützen, können Sie zum Verbinden des SurfTab via Miracast auch einen sogenannten "Miracast-Dongle" verwenden. Achten Sie in diesem Fall unbedingt darauf, dass der gewählte Dongle sowohl mit dem SurfTab, als auch mit Ihrem Fernseher kompatibel ist.*



## 17) Den Standby-Modus aktivieren

Wenn Sie Ihr SurfTab eine Weile nicht verwenden möchten, drücken Sie kurz auf den Ein-/Ausschalter, um das SurfTab in den Standby-Modus zu versetzen und so Strom zu sparen. Um den Standby-Modus wieder zu verlassen, drücken Sie ebenfalls kurz den Ein-/Ausschalter.

Sobald Sie das SurfTab wieder aktiviert haben, zeigt es zunächst den Sperrbildschirm an. Legen Sie Ihre Fingerspitze auf das Sperrsymbol und ziehen es nach oben. Ihr SurfTab zeigt nun den Startbildschirm an.

-  Wenn Sie eine Displaysperre eingerichtet haben, müssen Sie sich an dieser Stelle mit der gewählten Methode identifizieren, um das SurfTab zu entsperren.
-  Der Standby-Modus wird automatisch aktiviert, wenn das SurfTab für eine bestimmte Zeit nicht verwendet wird. Die Zeitspanne, ab wann das SurfTab automatisch in den Standby-Modus gehen soll, kann unter "EINSTELLUNGEN" → "DISPLAY" → "RUHEZUSTAND" individuell angepasst werden.

## 18) Reset und Recovery-Modus

### Das SurfTab zurücksetzen (Reset)

Sollte sich das SurfTab "aufhängen" und nicht mehr reagieren, können Sie ein Herunterfahren erzwingen, indem Sie für ca. 10 Sekunden den Ein-/Ausschalter drücken. Anschließend können Sie das SurfTab wie gewohnt einschalten.

### Das SurfTab in den Recovery-Modus versetzen / Werkseinstellungen laden

Der "Recovery-Modus" ermöglicht es Ihnen unter anderem, das Gerät auf Werkseinstellung zurückzusetzen, vergessene Passwörter zu löschen oder den Speicher des SurfTab zu löschen.

 Da im Recovery-Modus systemrelevante Einstellungen vorgenommen werden können, sollten Sie den Recovery-Modus nur verwenden, wenn Sie über die entsprechenden fachlichen Kenntnisse verfügen!

- a) Schalten Sie das SurfTab bitte aus.
- b) Drücken Sie die "Lautstärkeregelung -" Taste und halten Sie diese gedrückt.
- c) Drücken Sie zusätzlich den Ein-/Ausschalter und halten Sie ihn gedrückt.
- d) Sobald das TrekStor-Logo erscheint, lassen Sie beide Tasten los.

- e) Das SurfTab zeigt nun das Menü des Recovery-Modus an.
- f) Mithilfe der Lautstärkeregelung-Tasten können Sie durch das Menü navigieren, mit dem Ein-/Ausschalter wählen Sie eine Option aus.
- i** *Um das SurfTab in den Werkzustand zu versetzen, wählen Sie die Option "WIPE DATA/FACTORY RESET" und bestätigen Sie sie, indem Sie kurz den Ein-/Ausschalter drücken. Bestätigen Sie Ihre Auswahl im folgenden Menü, indem Sie den Punkt "YES -- DELETE ALL USER DATA" auswählen. ACHTUNG: Hierbei werden alle vom Nutzer gespeicherten Dateien (Fotos, Textdateien, Lesezeichen etc.) und vorgenommenen Einstellungen (Hintergrund, Passwörter etc.) gelöscht!*
- g) Um den Recovery-Modus zu verlassen, wählen Sie mit Hilfe der Lautstärke-Tasten die Option "REBOOT SYSTEM NOW" und bestätigen Sie mithilfe des Ein-/Ausschalters. Ihr SurfTab verlässt nun den Recovery-Modus und startet neu.

## 19) Das SurfTab ausschalten

- a) Zum Ausschalten drücken Sie für ca. 2-4 Sekunden den Ein-/Ausschalter.
- b) Tippen Sie auf "AUSSCHALTEN".

## 20) Hinweise zu Copyright und Marken

Das Urheberrecht verbietet das Kopieren der Inhalte dieser Bedienungsanleitung (Abbildungen, Referenzdokumente usw.), ganz oder teilweise, ohne die Zustimmung des Rechteinhabers.

Intel, Intel Atom und das Intel Inside Logo sind Handelsmarken der Intel Corporation in den Vereinigten Staaten und/oder anderen Ländern.

Android und Google Play sind Markenzeichen von Google Inc. Die Nutzung dieser Markenzeichen unterliegt der Genehmigung durch Google.

Die Bluetooth Wortmarke und die Bluetooth Logos sind eingetragene Markenzeichen im Besitz von Bluetooth SIG Inc. und jegliche Benutzung dieser Markenzeichen durch die TrekStor GmbH erfolgt im Rahmen einer Lizenz.

Mac OS und OS X sind Markenzeichen von Apple Inc., eingetragen in den USA und anderen Ländern.

Microsoft, Windows und Windows Vista sind entweder eingetragene Markenzeichen oder Markenzeichen der Microsoft Corporation in den USA und/oder anderen Ländern.

Linux ist ein eingetragenes Markenzeichen von Linus Torvalds in den USA und anderen Ländern.

TrekStor und SurfTab sind eingetragene Markenzeichen der TrekStor Ltd. in der Europäischen Union und in anderen Ländern.

Copyright © 2016 TrekStor GmbH. Alle Rechte vorbehalten. Bei weiteren erwähnten Produkt- oder Firmenbezeichnungen handelt es sich möglicherweise um Warenzeichen oder Markennamen der jeweiligen Inhaber.

## Open Source Software

This product contains software which might in whole or in part be free software under license of Free Software Foundation (FSF). This is subject to terms and conditions of GNU General Public License (GPL) as well as Lesser General Public License (LGPL).

For further information visit: <http://www.gnu.org/licenses/gpl>

For additional informations concerning Source Code please consult: [www.trekstor.de/opensource/](http://www.trekstor.de/opensource/)

## Disclaimer of liability

Since this is concerning free software Contributor does not give any guarantee about free software as far as permitted by law.

Please be aware that this disclaimer is not concerning regular use of hardware and regular warranty of this device itself.

## 21) Hinweise zur Entsorgung

### Entsorgung



*Das aufgeführte Symbol weist darauf hin, dass in diesem Produkt und/oder dem verwendeten Akku Bestandteile verbaut sind, die bei nichtsachgemäßer Entsorgung umwelt- und/oder gesundheitsschädlich sind. Als Besitzer eines Elektro- oder Elektronik-Altgerätes ist es Ihnen daher nicht gestattet, dieses Gerät über den unsortierten Hausmüll zu entsorgen.*



*Bevor Sie Ihr ausgedientes Gerät zur Entsorgung geben, muss der Akku aus dem Gerät entfernt werden. Bitte informieren Sie sich bei Ihrer Stadt- oder Gemeindeverwaltung über den korrekten Entsorgungsweg für Gerät und Akku!*

### Recycling



*Ihr Gerät und dessen Verkaufsverpackung bestehen aus wertvollen Rohstoffen, die im Sinne des Umweltschutzes in den Wiederverwertungskreislauf zurückgeführt werden müssen (Recycling). Bitte informieren Sie sich bei Ihrer Stadt- oder Gemeindeverwaltung über den korrekten Entsorgungsweg!*

## 22) Hinweise zur Haftung und Gewährleistung

Der Hersteller behält sich das Recht vor, das Produkt ständig weiterzuentwickeln. Diese Änderungen können ohne direkte Beschreibung in der Bedienungsanleitung vorgenommen werden. Informationen in der Bedienungsanleitung müssen somit nicht den Stand der technischen Ausführung widerspiegeln.

Die gesetzlich vorgeschriebene Gewährleistung für Verbraucherprodukte beträgt 24 Monate. Eine darüber hinausgehende Garantie besteht nicht.

Unerlaubte Modifikationen am Gerät (insbesondere das Aufspielen fremder, nicht vom Hersteller freigegebener Firmware oder Modifikationen an der Hardware des Gerätes) können zum Verlust des Gewährleistungsanspruchs führen.

# EC DECLARATION OF CONFORMITY

As manufacturer and importer respectively:

TrekStor GmbH, Berliner Ring 7, 64625 Bensheim, Germany

herewith declares that the products

**Product:** SurfTab breeze 9.6 quad (ST96416-1)

**Type:** Mobile Internet Device

comply with the following directive(s):

- |               |  |
|---------------|--|
| • 2014/53/EU  | <b>Radio Equipment Directive</b>   |
| • 2009/125/EC | <b>Ecodesign and energy labeling</b>                                     |
| • 2011/65/EU  | <b>RoHS: Hazardous substances in electrical and electronic equipment</b> |
| • 2006/95/EC  | <b>Low Voltage Directive</b>   |

The following norms were consulted to assess conformity:

- |   |  |
|---|--|
| • EN 300 328 V1.8.1                               | Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM); Data transmission equipment operating in the 2,4 GHz ISM band and using wide band modulation techniques        |
| • EN 301 489-1 V1.9.2 EMC and ERM                 | Part 1: Common technical requirements  |
| • EN 301 489-3 V1.6.1 EMC and ERM                 | Part 3: Specific conditions for Short-Range Devices (SRD) operating on frequencies between 9 kHz and 40 GHz  |
| • EN 301 489-17 V2.2.1 EMC and ERM                | Part 17: Specific conditions for 2,4 GHz wideband transmission systems   |
| • EN 62209-2:2010 SAR                             | Instrumentation and Procedures, Part 2: SAR in close proximity to the human body (frequency range of 30 MHz to 6 GHz).   |
| • EN 50566:2013 SAR                               | Product standard to demonstrate compliance of radio frequency fields from handheld and body-mounted wireless communication devices used by the general public (30 MHz - 6 GHz) |
| • EN 62479:2010 SAR                               | Basic restrictions related to human exposure to electromagnetic fields (10 MHz to 300 GHz)   |
| • EC 278/2009 Ecodesign - Power supplies          |  |
| • EN 60950-1:2006 + A11:2009 + A1:2010 + A12:2011 | Information technology equipment – Safety – Part 1: General requirements   |

The CE symbol confirms that this product conforms with the above mentioned norms and regulations.

The manufacturer also declares the conformity of the product according to the following directives:

- |                     |  |
|---------------------|--|
| • 2006/1907/EC      | <b>REACH: Regulation concerning the Registration, Evaluation, Authorisation and Restriction of Chemicals</b> |
| • 2013/1272/EU PAH: | <b>REACH as regards polycyclic aromatic hydrocarbons</b>   |

Lorsch, 01.03.2016

*T. Koroscha*  
Thorsten Koroscha, CTO



### Bei Fragen zu Ihrem TrekStor Produkt oder Problemen gehen Sie bitte wie folgt vor:

- Besuchen Sie unseren FAQ-Bereich. Hier bekommen Sie Antworten auf die am häufigsten gestellten Fragen zu Ihrem Produkt.
- Lesen Sie aufmerksam die Bedienungsanleitung. Die ausführliche Bedienungsanleitung finden Sie in den Downloads oder auf den jeweiligen Produktdetailseiten unter "Download".
- Überprüfen Sie anhand der Produkteigenschaften und Funktionen Ihres Gerätes, ob Sie die richtigen Einstellungen vorgenommen haben.
- Informieren Sie sich auf den jeweiligen Produktdetailseiten über aktuelle Informationen zu Ihrem Produkt (z. B. neu verfügbare Firmware-Updates).

Sollte trotz dieser Bemühungen das Problem weiter bestehen, nehmen Sie als nächsten Schritt bitte direkten Kontakt mit unserem Service-Team auf. Unsere kompetenten Kollegen besprechen mit Ihnen alle weiteren notwendigen Schritte und helfen Ihnen bei der schnellen und unkomplizierten Abwicklung Ihres Anliegens individuell weiter. Durch den direkten Kontakt zu uns als Hersteller über unsere Service-Hotline oder unser Serviceformular verkürzt sich die Bearbeitungsdauer Ihres Anliegens, gleichzeitig wird eine hohe Qualität der Beratung und Betreuung gewährleistet.

### Wie Sie unser Service-Team erreichen, erfahren Sie hier:

**Serviceformular** [www.trekstor.de/support-de.html](http://www.trekstor.de/support-de.html)

**Service-Hotline** +49 (0) 621 87066153\*

\* Anrufe aus dem Festnetz werden zu den jeweiligen Festnetzpreisen abgerechnet.  
Mobilfunktarife können abweichen.

